

Finnische Kombimöbel "Sarja 8500" = Meubles assemblables entre eux finlandais "Sarja 8500" = "Sarja 8500" Finnish unit furniture

Autor(en): [s.n.]

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home :
internationale Zeitschrift**

Band (Jahr): **16 (1962)**

Heft 12

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-331353>

Nutzungsbedingungen

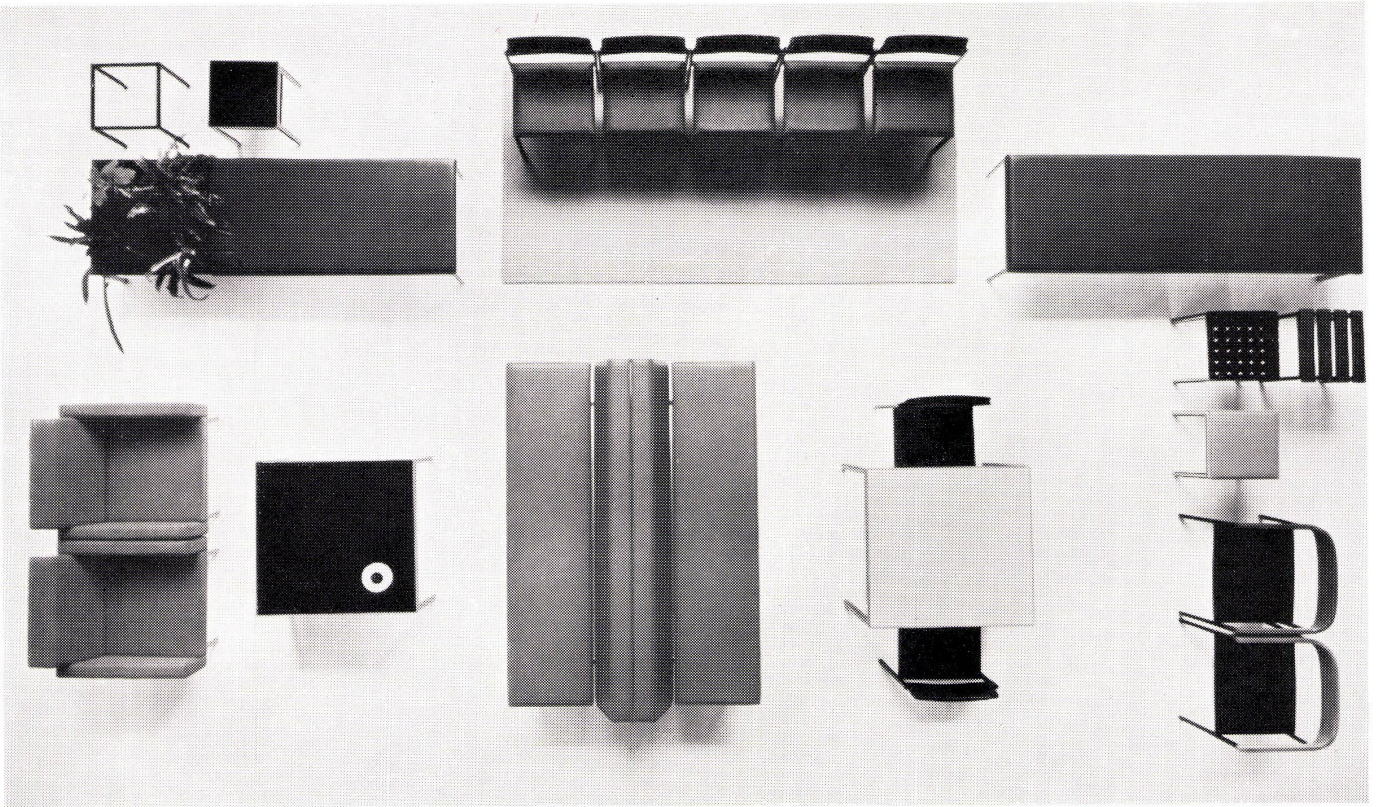
Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.



Voitto Haapalainen, Helsinki

Finnische Kombimöbel »Sarja 8500«

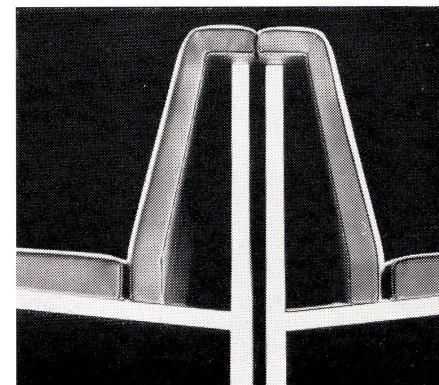
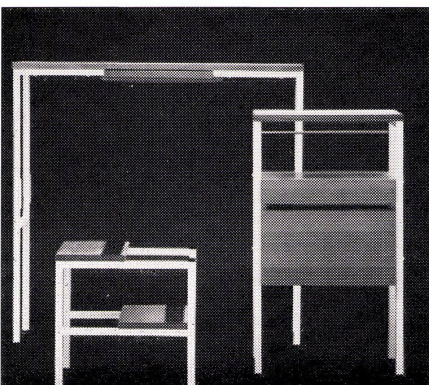
Meubles assemblables entre eux finlandais
« Sarja 8500 »

“Sarja 8500” – Finnish Unit Furniture

Aufgebaut auf einem einheitlichen, selbsttragenden, elektrogeschweißten Stahlrohrgestell, hat Haapalainen Kombimöbel für eine Vielzahl von Bauaufgaben entwickelt.

Die Serie besteht aus Stühlen mit und ohne Armlehnen, Fauteuils, Sofas, Stapelstühlen, Tischen und Bänken. Dazu kommen verschieden hohe Schränkchen mit Schubladen verschiedener Höhe.

Die Stahlteile sind aus 20/20 bis 30/30 mm Vierkantrohr von 1,5 mm Wandstärke konstruiert. Sie sind einbrennlackiert in Weiß und Schwarz, oder dann verchromt oder vernickelt.



**Finnische
Kombimöbel**

»Sarja 8500«

Meubles assemblables entre eux finlandais « Sarja 8500 »
"Sarja 8500" - Finnish Unit Furniture

Möbeldetails

Détails de meubles
Furniture details

Konstruktionsblatt

Plan détachable
Design Sheet

A
Rechte Hälfte: Hockertischchen, 44 cm hoch. Gestell aus Vierkantstahlrohr 20×20 mm, schwarz thermolackiert oder verchromt.

Variation 1: Holzplatte mit Schaumstoffauflage und Kunstlederüberzug; Größe 36×36 cm.

Variation 2: Die Platte wird aus 2 Brettern gebildet; Größe 39×36 cm.

Variation 3: Die Platte wird aus 4 Brettern gebildet; Größe 39×36 cm.

Variation 4: Die Sitzfläche wird durch eine kreuzweise geflochtene Lederriemenbespannung auf einem Massivholz-Rahmen gebildet.

Linke Hälfte: Pflanzenbehälter aus verformtem Kunststoff; Größe 36×36 cm, 15 cm tief.

Als Träger können die gleichen Vierkantstahlrohrgestelle verwendet werden wie für die Hockertischchen.

Partie de droite: Table basse ou tabouret; h: 44 cm. Cadre en profils tubulaires soudés, noirs, vernis à chaud ou chromés.

Variation no 1: Coussin en mousse synthétique recouvert de cuir artificiel et posé sur un contreplaqué; 36/36 cm.

Variation no 2: Plateau formé de deux planches en bois; format 39/36 cm.

Variation no 3: Plateau formé de quatre planches en bois; format 39/36 cm.

Variation no 4: Siège formé d'un cadre en bois massif qui reçoit des lanières en cuir croisées.

Partie de gauche: Bac à fleurs en matière plastique; format 36/36/15.

Le support est le même que celui de la table basse.

Right half: Cocktail table, 44 cm. high. Frame of square tubular steel 20 × 20 mm., thermo-lacquered black or chromium-plated.

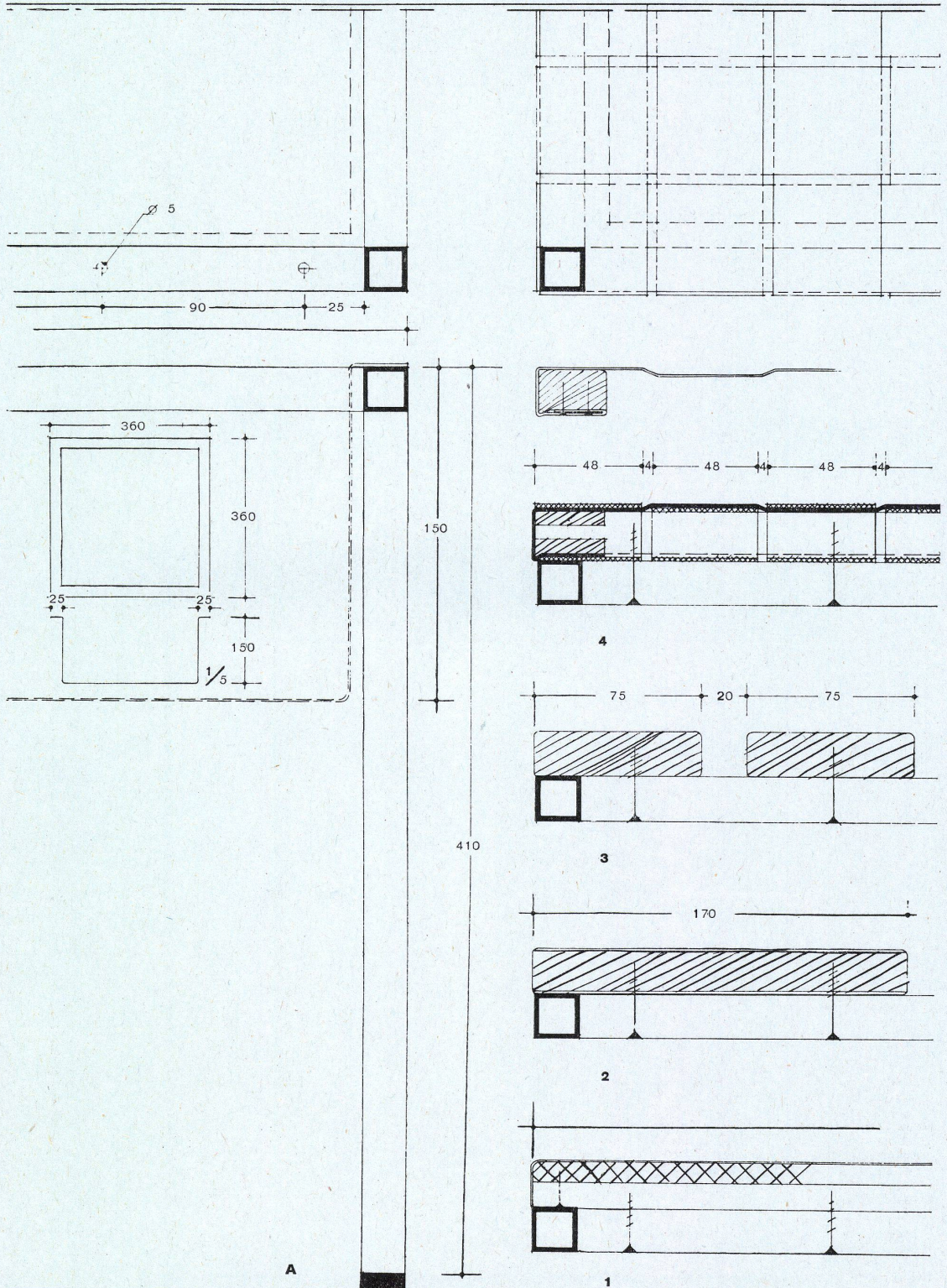
Variation 1: Wooden top with foam layer and leatherette cover; Size 36×36 cm.

Variation 2: The top is composed of 2 pieces; Size 39×36 cm.

Variation 3: The top is composed of 4 pieces; Size 39×36 cm.

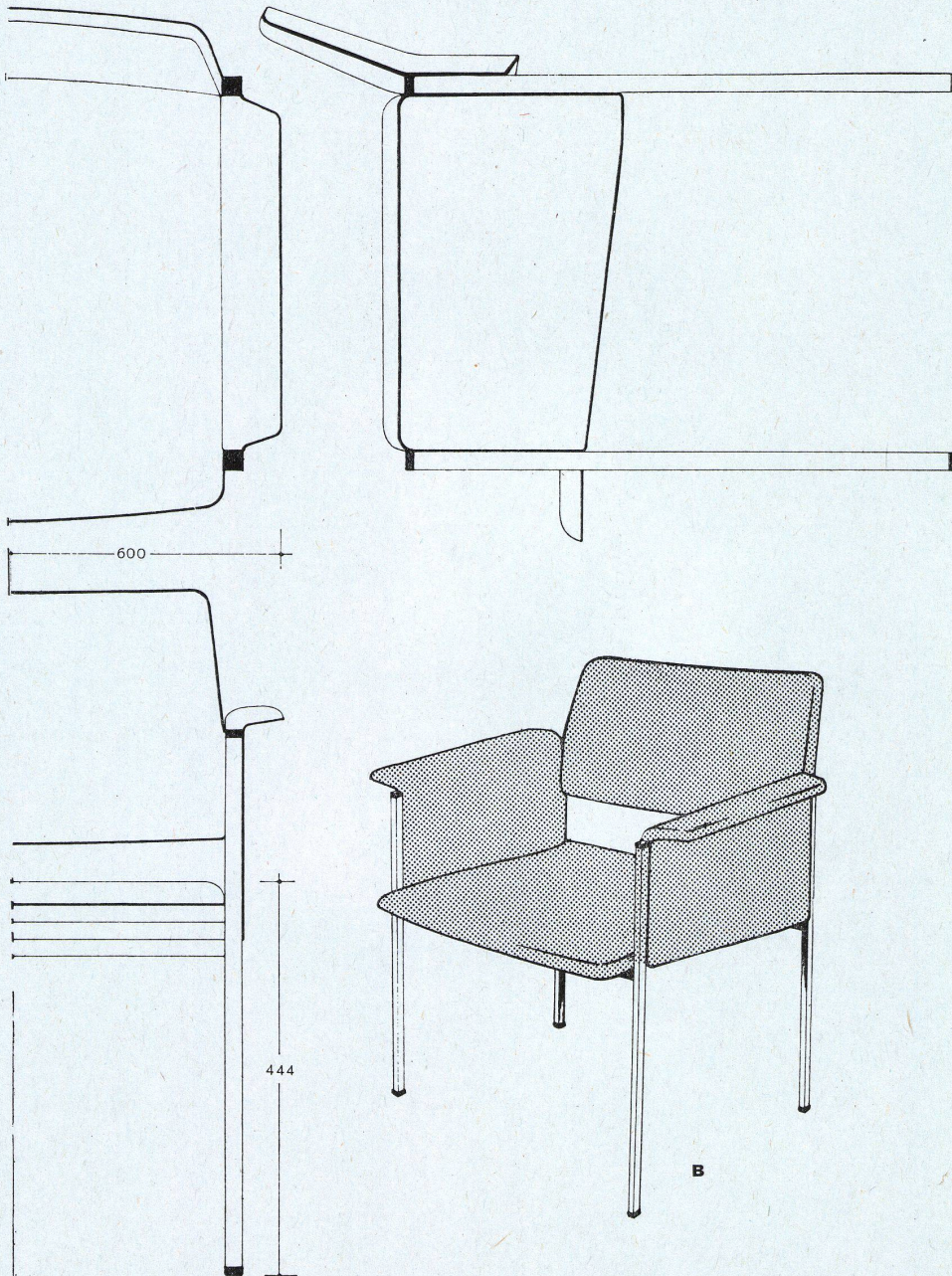
Variation 4: The seat consists of cross-woven leather straps on a solid wood frame.

Left half: Flowerpot of moulded plastic; Size 36×36 cm., 15 cm. deep. For the support the same square tubular steel framework can be used as in the case of the cocktail table.



**Finnische
Kombimöbel
»Sarja 8500«**

Meubles assemblables entre eux finlandais « Sarja 8500 »
"Sarja 8500" - Finnish Unit Furniture



B
Armlehnsessel aus Schichtholzplatten mit dünner Schaumstoffpolsterung. Das zweiteilige, stabilisierend mit den Polsterplatten verbundene Vierkant-Stahlrohrgestell (20 x 20 mm) ist schwarz thermolackiert oder verchromt. Sitz-, Rücken- und Armlehnteile können fertig gepolstert eingesetzt werden. Die Stahlrohrenden sind mit Kunststoffkappen versehen.

Fauteuil en contre-plaqué recouvert de coussins en mousse synthétique et supporté par un cadre en profils tubulaires de section carrée (20/20 mm) noir, vernis à chaud ou chromé, dont les extrémités sont recouvertes d'un bouchon en matière synthétique.

Easy chair of laminated wood with thin foam padding. The two-part square tubular steel frame tied in with the pads (20x20 mm.) is thermolacquered black or chromium-plated. Seat, back and arms can be fitted in place ready-upholstered. The ends of the steel tubes are furnished with plastic buttons.

C
Polstersessel oder Bank ohne Armlehnen. Auf das schwarz thermolackierte oder verchromte Vierkant-Stahlrohrgestell (20x20 mm) wird der obere Rückenteil mittels eines Metallzapfens aufgesteckt. Von unten her erfolgt die Befestigung durch Holzschrauben. Der mit 2 cm Schaumstoff gepolsterte Massivholz-Rückenrahmen mit Sperrholzbeplankung ist an der Oberkante horizontal abgewinkelt und bildet so eine Auflagefläche. Die Sitzpolsterplatte wird ebenfalls durch einen Massivholzrahmen mit Sperrholzabdeckung gebildet.

Fauteuil ou banquette sans accoudoirs. Il se compose d'un même support métallique sur lequel le dossier se fixe à l'aide de bouchons métalliques; ce dossier, formé d'un cadre en bois

massif d'une pièce en contre-plaqué et d'un coussin en mousse synthétique est replié dans le haut pour servir de surface d'appui. Le siège lui-même est formé de mêmes éléments que le dossier.

Settee or upholstered bench without arms. The upper back element is attached by means of a metal plug to the black thermo-lacquered or chromium-plated square tubular steel frame (20x20 mm.). Attachment is effected from below by means of wooden dowels. The upper surface of the solid wood back frame, upholstered with 2 cm. of foam material, and with laminated boarding is levelled and thus constitutes a flat surface. The seat pad is also formed by means of a solid wood frame with laminated wood facing.

